

MAI VILÁG

Készítő és kiadóhivatal:
Gheorghe Barițiu
(I. sz. u. 4.) TELEFON: 228.

FÜGGETLEN DEMOKRATA NAPILAP

Főszerkesztő: WOJTICZKY GYULA

Előfizetési árak: Hetenként 12
havonta 45, negyedévre 130,
félévre 250, évre 500 lej.

ODIK ÉVFOLYAM, 241 SZ.

Kedd

CLUJ-KOLOZSVÁR, 1932 OKTÓBER 18

Maniu és Titulescu a király asztalánál

Öfelsége Maniu javaslatára Titulescutvisszaküldi Londonba

Vaida miniszterelnök külpolitikai irányelvei győztek

A nemzeti-parasztpárt kitart Maniu mellett,
Maniu kitart Vaida mellett

A román belpolitikai válság szombati éjjel érte el a krízis mély pontjára. Szinajában, amikor Károly király meghallgatta úgy Titulescut, mint Vaidát miniszterelnököket és a minisztertanács több tagját.

A válságról kialakult véleményeket részre kell osztani: Az egyik irányítást a tömeghangulat irányítja, másik pedig az, amely a királyi palatában kialakul.

A tömeghangulathoz tartozik a kormányhoz közel állónak híresztelt pletykák és kávéházak kritikája. Az igen gyakran fantasztikusak csak arra jók, hogy a kedélyeket ingereljenek.

Szombat éjjel egész komoly formában beszéltek a Vaidakormány lemondásáról, sőt olyanok is voltak, akik kormánylistával álltak elő.

Egy Mironescu kormányról beszéltek, amelyben Mihalache és Madgearu is helyet foglaltak volna.

Az új kormányban Titulescu lett volna a külügyminisztere.

Amíg a bukaresti pártirodák és a buccá élénken tárgyalta az eseményeket, addig a kormányt bukattak, addig a királyi tanácskozások egészen más irányba fordultak.

Öfelsége Titulescut két ízben meghallgatta, majd a Szinajába érkező Vaidát miniszterelnököket hallgatta meg.

A késő éjszakai órákban Vaidát miniszterelnök Titulescuval is tárgyalt, utána rögtönzött minisztertanácsot hívott egybe, amelyen Mihalache, Madgearu, Lugoseanu és Mirto miniszterek is résztvettek.

A tanácskozások során abban állapodtak meg, hogy Maniu Gyula lemondását kéri ki, annál is inkább, mert Öfelségének is az az

akarata, hogy ebben a kérdésben Maniu Gyula véleményhallgatassék meg.

Maniu Gyula már a szombati éjszakai órákban telefonérkezést talált Vajdával és értesítette Titulescut is érkezéséről.

Ugyhogy a pártvezérek már előleges bizalmukat helyezték Maniu Gyulába, aki a sorsdöntő véleményt Öfelsége utasítására hivatva lesz kimondani.

A vasárnapi ünnepségek, amelyek a király születése napján Szinajában lezajlottak, nem állították meg a politikai tanácskozásokat. Maniu Gyula tegnap Szinajában tárgyalást folytatott, úgy Titulescuval, mint Vaidát miniszterelnökkel, valamint a párt több képviselőbizottsági tagjával. Ezek a tanácskozásokon tisztázódott a helyzet. Vaida miniszterelnök külpolitikai irányelveinek fenntartásával, de Titulescu diplomáciai ügyességének és taktikai készségének figyelembe vételével továbbra is Titulescu fogja Londonban képviselni Romániát és az Oroszországgal foly-

tatott tárgyalásokat is Titulescu fogja a jövőben vezetni.

Eszerint Titulescu már kedden visszautazhatik Londonba. Ha a pártvezérek megegyezését Öfelsége is szankcionálja.

Ez a szankció kétségtelennek látszik, mert a vasárnapi udvari ebéden úgy Maniu, mint Titulescu Öfelsége vendégei voltak és a legjobb hangulatban töltötték el a napot Öfelsége társaságában.

A Nemzeti Parasztpárttól elterjedt bomlási hírek persze koraiaknak bizonyultak. Maga Maniu is tett egy olyan nyilatkozatot még szombaton, Bukarestben, hogy kitart Vaida mellett, már pedig köztudomású, hogy a nemzetparasztpárt egységesen kitart Maniu mellett.

A válság előrelátható megoldása Öfelsége erőyes beavatkozásának tudható be, másodsorban Maniu Gyulának, aki tekintélyével és judiciumával sikeresen legyőzi mindig az ellentéteket.

Golyótüzzel

Árasztották el a felvonuló nemzeti szocialistákat a szociáldemokrata otthonból

Három halott, tíz súlyos sebesült

BÉCS. Simmering kerület Drieschitz utcájában felvonuló nemzeti szocialistákat a szociáldemokrata-otthonból golyótüzzel árasztották el. A rendőri karhatalom válaszul nyomban tűz alá vette az otthon épületét, majd állandóan tüzelve behatoltak a rendőrök az épületbe. Az utcára leadott lövések következtében 3 ember életét vesztette s tízen kaptak súlyos sebeket. A rendőrök az otthonban fegyvereket találtak, amit elkoboztak és a bent tartózkodókat letartóztatták.

Két halottja és számtalan sebesültje van az újabb nemzeti szocialista-kommunista harcoknak

Berlin. Dortmundban több száz egyenruhás nemzeti szocialista kommunistákkal harcba keveredett. Számos lövés dördült el minkét részről. Két halottja és 12 életveszélyes sebesültje van a harcnak. A halálos áldozatok között van egy hölgy, akit eltévedt golyó talált el s a sebesültek között egy rendőrtisztviselő. Számos letartóztatás történt az összecsapással kapcsolatban.

BEVERTÉK a Sorsjegyiroda reklámtábláját

Cluj-Kolozsvár. Botrányos és a legnagyobb mértékben visszatetsző jelenetnek volt tanúja az éjszaka a Főter járőrköltsége. Egy egyetemi hallgató, aki nemrég érkezett Bukarestből és három társa a Bánffy palotában lévő Sorsjegyiroda cégtábláját kövekkel összetörték. Az odaérkezett rendőr a cégtábla beverőit bekísérte a harmadik kerületi rendőrségre, ahol jegyzőkönyvet vettek fel az esetről.

Haldoklik Bonaparte Lajos herceg

Bern. Bonaparte Lajos herceg állapotja változatlanul életveszélyes. A herceget pranginsi villájában napokkal ezelőtti szélhűtés érte s aligha lehet megmenteni az életnek.

Dinamittal levegőbe röpitették San Ciprianot, Spezia egyik elővárosát

Róma. Spezia egyik elővárosát, San Ciprianot kiűritették s az előváros egy részét, amelynek helyére kikötői műveket fognak építeni, ma dinamittal a levegőbe röpitették.

Kap-e ingyenes sportpályát a kolozsvári Tekéző Szövetség

A Tekéző Sportszövetség memoranduma a kolozsvári Interimár bizottsághoz.

Pár évvel ezelőtt alakult meg városunkban a Tekéző Sportszövetség. E szövetség célja az volt, hogy a kezdetleges korcsmákban üzött játékból egy komoly, igazi sportot fejlesszen ki, amelyet a lakosság nagy tömege gyakorolhat.

Ez a sport nem követel meg nagy anyagi áldozatokat, sem kivételes fizikai rátermettséget, alkalmas lévén ez által, hogy tömegsportá válljék.

Szövetségünk részben megvalósította célját.

Szerény kezdetekből ma már 41 csapatot számol Kolozsvár, Vásárhely, Torda, Nagybánya, Egeres, Egeresi-Bányatelep és Brassó helyiségekben. Ezek a csapatok mindenütt népszerűvé tették e sportot, hírnevet szervezve ennek nemcsak az országban, hanem a határokon túl is.

Hogy befejezhessük művünket egy külföldi minták szerint épített szövetségi tekepályára volna szükségünk, ahol ez igazi sportot ápolhassuk.

Ismerve a T. Interimár bizottság jóindulatát s azon buzgalmát, amellyel pártolja mindazon műveleteket, amelyek városunk kulturfejlődését elősegítik.

A váro központjában fekszik — mint ismeretes — a Bethlen-bástya. E történelmi emlék környéke szemétdobba változott, amely még a lapok támadását is kihívta. A Str. Cogalnicianuig terjedő szakaszon a Bástya és a falhoz épített házak között van egy 35 méter hosszúságú terület, amely megfelelne céltjainknak.

Tisztelettel kérjük, méltóztassanak ez a helyet rendelkezésünkre bocsátani egy tekepálya építésére. A torony belsejét kijavíthatnánk s alkalmassá tennők céljainknak tekepályánk megépítésére.

A Bástya semmit sem veszítene történelmi értékéből s kijavítása által megkíméltetnék a pusztulástól, külső része pedig érintetlen maradna.

Kérésünk elbírálásánál méltóztassék figyelembe venni, hogy Szövetségünk révén a város dicsősége az, hogy a tekéző sport itt született meg s innen terjedt el az országban.

Megismételve tiszteletteljes kérésünket, fogadják kiváló tiszteletünk biztosítását.

A Romániai Sportszövetség elnöksége

A PARK szanatorium gőzfürdőjében

Monostori ut 62 sz. gőz és kádfürdő ára 30 lej
Pedikűr, massage 15 lej.

Ne hagyja magát hangzatos reklámoktól megteveszteni, mert

RECORD

aranybeváltó csak egy van.
Aranybeváltás egész nap.
Calea Victoriei 1. Kossuth L.-u

Leszurta testvérbátyját táncközben egy parasztlégény a falu legszebb lányaért

Târgu-Jiu. Borzalmas testvérgyilkosság történt tegnap éjszaka a tur-bureai községi táncban.

Benegui Péter és Dumitru testvérek egy lányba voltak szerelmesek, de egyik se akart lemondani. A szerelmi kérdésért már régóta ellenséges viszonyban élt a két testvér, de gyűlöletüket magukba fojtva, csak titkon agyarkodtak egymásra. A tegnapi táncban mindketten alaposan felöltöztek a garatra, amely ösztönökre

hangolta őket, egyszerre akartak udvarolni, de a nő jelenléte kilobbantotta régen visszafojtott gyűlöletet és féltékenységet. Elkeseredett szóváltás keletkezett a testvérek között, majd tette mentek, mire Benegui Péter kirántva kését édes testvére szívébe döfte. A testvérgyilkost a csendőrség letartóztatta és átadta a târgu-jiu-i ügyészségnek, amely bevezette a vizsgálatot.

Tizméteres mélységbe zuhaní egy egész lakodalmas menet

Négy halott, számos súlyos sebesült

Craiova. A tegnapi jelentések Craiova melletti Slobozia községben történt megrendítően tragikus végű menyegzőről számolnak be. A menyegzős menet a falu határához közeledett, amikor

az egyik szekér lovai elragadtak és örült vágtaúddal száguldottak végig az országuton.

Az egyik fordulóban azonban az út mellett egy patak folyt, mintegy tiz méter mély mederben.

A megvadult lovak megfékezésére minden erőfeszítés hiábavalónak bizonyult és

a lovak berántották a szekeret a lakodalmas népséggel együtt a tátongó mélységbe.

A látvány borzalmas volt. A szekér felfordulva ért földet, maga alá szorítva utasait. A szekeren nyolcan ültek,

akik közül négyen szörnyethaltak, a másik négyet kevés reménnyel kórházba szállították.

Megölte a széngáz

Cetatea-Alba. Vladimir Reatnihehi 29 éves soba-targi vegyész-mérnök lement a borpincéjébe, hogy megnézze a must forrását. Azonban alig hogy a lépcsőkön lehaladt, elszedült és rögtön megfulladt. A felgyült széngáz megölte. Minden segítség már elkészt.

2 nap múlva

TÖBB PÉNZT SZEREZHET MINT EDDIG

EGÉSZ ÉLETÉBEN



ha a Takarékság

CLUJ, Fötér 29 sz.
Bánffy palotában
levő üzlethelyiségben megvásárolja osztálysorsjegyet

Húzás október 19. és 20.

M O Z I

Szinkör Mozgó heti műsora

3, 5, 7 és 9 órákor:

Október 12-től: Édesanyám. (Ejádalm háza) A szezon legmonumentálisab legmeggrázóbb filmremeke. Mae Mars, Sally Eilers, James Eunn, Rendeze Henry King.

RADIO

Hétfő Október 17

BUKAREST. 12.13 Gramofon. 17.15 Rádióhangverseny. 20.15 Nina Alexandrescu hangversenye, 20.30 Sketsch, 20.50 Zenekari hangverseny.

BUDAPEST. 10.15 Reggel hangverseny. 15. Gramafon. 17. Rádió gyermeknek. Tóvölgyi Elemér előadása. 18.30 Cigányzene 19.50 Rádiópost 20.25 Operahangverseny.

BECS. 19. Fuvos hangverseny. 20. Hangjáték, 21.10 Bécsi népies zene, 23.15 Operahangverseny.

Magyar Színház - Dacia Mozgó

ÉDESANYÁM

A fájdalmas háza

Mae Mars, Sally Eilers, James Dunn
Rendezte: Henry King

Előadások kezdete: 3, 5, 7 és 9 órákor

Edison Erdélyben elsőnek bemutatott beszéző filmszínház

Csoda műsor 26 felvonásban

FEKETE GÁRDA

Myrna Loy, Victor Mc. Laglen

HOL A FELESÉGE
Malec

Anita Page, William Haines

Helyárak: 10, 15, 20. Előad. 3, 6, 9 órákor

Román Opera — Nemzeti Színház

LAKME

3 fogásos bő és izletes ebéd 20 lei

12 lei bármilyen vacsora.

Kerekes bácsinál
ERZSÉBET-UT SARKÁN

STOP! ruhafestés, vegytisztítás BIZALOM dolga ebben vezet NAGY KÁROLY utóda Str. Gh. Barițiu (Malom u.)

Elbarrikádozta magát lakásában egy megőrült anya

Gázbombákkal jelentek meg a rendőrök. — A rombazuzott lakás

Tizenkét rendőr kellett hozzá, hogy Alice Sakawa brooklyni asszonyra rá lehessen adni a kényszerzubbonyt. Alice Sakawa 40 esztendő, nagyon erős, 250 fontos asszony és

órák hosszat tartott, amíg a gázbombás rendőrök hozzá tudtak férkőzni és erőt vehettek rajta.

A vizsgálat szerint vallási téboly tört ki a szerencsétlen asszonyon. A szomszédok akkor értesítették a rendőrközpontot, amikor látták, hogy Alice Sakawa

hatalmas konyhakéssel zavarja ki lakásából a 7 esztendősi fiát,

A csakhamar megérkezett rendőrök zárt ajtóra találtak.

A megőrült nő elbarrikádozta magát. Azzal fenyegetőzött, hogy az utcára hajítja két éves lánykáját, ha tovább háborgatják.

A rendőrök először tolétrával próbálták a lakásba bejutni, de a dühörműs nő fejszével várta az ablaknál a közeledő rendőrt és dobásra emelte kicsi gyermekét. Míg az ablaknál dühöngött a szerencsétlen nő, egy másik rendőr fejszével betörte a lakás ajtaját és a többi rendőrrel együtt behatolt. Ez csak olaj volt a tűzre. Mikor az őrült nő lakásában látta a rendőröket, eldobta kezéből kislányát és rájuk rohant. A rendőrök jelentése szerint

először küzdelembe került, míg ártalmatlanná tudták tenni a dühöngőt

és még amikor a földön feküdt is, három rendőrnek formálisan rá kellett tiltani, hogy az orvos által injektált tudjon neki befecskendezni.

Az őrült nő lakásában csak egy ágy maradt épen. A többi bútort részint összetörte dühében, részint

aláhajigálta a házat ostromló rendőrökre. A csata végén reszketve bujt elő az ágy alól egy 13 éves fiúcska.

Onnan nézte, hogyan hajszolja

anyja a konyhakéssel kisércsét.

A kis 2 éves Vera egyik sarokban csendesen sirdogált. A szerencsétlen anyát kórházba szállították.

Két amerikai kereskedőtől 27.000 dollár értékű aranyat koboztak el Bécsben

Az Egyesült-Államok bécsi követe magyarázatot kért, de nem kapott — Fogházra is ítélték az amerikaiakat

BÉCS. Az itteni rendőrség 110 font aranyat kobozott el Harry Gruenberg amerikai drágakő kereskedőtől, egy Springut nevű aranykereskedőtől és egy bécsi ékszerésztől. Az elkobzott arany értéke meghaladja a 27.000 dollárt.

Gruenberg és Springut még januárban mintegy 153 font aranyat vettek Hollandiában és az aranyat Bécsbe hozták.

A két kereskedőt a német-holland határnál megkérdezték, hogy visznek-e magukkal aranyat. Mire a két kereskedő igenel válaszolt s bejelentette, hogy milyen mennyiségű aranyat tartalmaz táskájuk.

A német-osztrák határnál a vámőrök semmiféle kérdést nem intéztek hozzájuk, szó nélkül átengedték csomagjaikat.

Az aranyat tartalmazó táskákat a Grand Hotelbe vitték, ahol safebe helyezték. Később negyven font aranyat Budapestre vittek s ott eladták. Három font aranyat Bécsben adtak el. Röviddel ezután valaki feljelentette őket, mire a megmaradt aranyat elkobozták, de

ezenkívül megindult az amerikai kereskedők és a bécsi kereskedő ellen a büntető eljárás is, arannyal való törvénytelen kereskedés címén.

A bíróság Mr. Gruenberget hathónapi fogházra és 300 dollár pénzbüntetésre ítélte, Mr. Springut három hónapi fogházra és a bécsi kereskedőt két hónapi fogházra.

Mr. Gruenberg és Mr. Springut jelenleg Belgiumban tartózkodnak. Innét akarják elérni, hogy az osztrák hatóságok adják vissza nekik az elkobzott aranyat azon a címen, hogy amikor ők az arannyal Ausztriába mentek, még nem volt megtiltva az arannyal való kereskedés. Az amerikai s a belga követ együttesen kérték az osztrák külügyminisztert, hogy adjanak magyarázatot arra, hogy miért nem akarják visszaadni az elkobzott aranyat. Bár már több, mint egy hónap múlt el azóta, hogy

a külügyminisztériumhoz fordultak, még mindig nem kaptak választ.

Az Egyesült-Államok bécsi követe azzal a kérelemmel fordult a rendőrséghez, hogy az adjon magyarázatot arra nézve, hogy miért kobozták el az aranyat az amerikai kereskedőtől. A rendőrség mindezekig nem adott választ a követség kérdésére.

Kezébe tartva a telefonkagylót lőtte agyon magát a fiatal lány, mert a 48 éves igazgató nem akarja feleségül venni

Bukarest. Megrendítő öngyilkosság történt Campina városban.

Marga Florica, az ottani házi-ezred parancsnokának lánya nemrég megismerkedett Galin Sándorral, az Ideál szövőgyár 48 éves igazgatójával. A lány beleszeretett a férfibe és kérte, vegye el feleségül.

A férfi a nagy körkörülményekre hívatkozva, elhárította a kérést.

Ez annyira elkeserítette a lányt, hogy elhatározta, öngyilkosságot követ el.

Ma reggel felhívta telefonon Galin Sándort és bejelentette neki, hogy öngyilkos lesz, mert nem lehet felesége.

Kezébe tartotta még a telefonkagylót, amikor előrántotta revolverét és mellbelőtte magát. A golyó a szívet járta át és azonnali halált okozott.

Az igazgató telefonon keresztül hallotta a lövést és a lezuhanó test esését.

Értesítette a mentőket, akik nyomban ki is vonultak a parancsnok lakására, de a telefon mellett véresen heverő lányt már halva találták.

Román, angol, francia, német magyar, olasz, csehszlovák, szerb horvát fordítások, (levelek, tudományos, műszaki stb. munkák), gépbetűtípus, másolás, sokszorosítás dr. Mandel Fordító Irodában, Cluj-Kolozsvár, Str. Memorandului 24.

Már csak 4 nap választ el

a Román Állami Osztálysorsjáték I. Osztálynak huzásától

Október 19 és 20 án lesznek elosztva a nyeremények — 24500 nyeremény 7,430.000 lei értékben.

Ne mulassza el az első nagy nyereményeket 700.000, 300.000 és 100.000 leiből. Ismételjük tanácsunkat: Az intelligens játékos megkezdi a sorsjátékot az első osztállyal, hogy egyetlen egy nyereségi alkalmat el ne mulassza az egész sorsjátékából, mely 40.000 nyereményből összesen 240.300.000 leiből áll.

A legszerencsésebbek mégis csak a

BANCA ILIESCU S. A. Cluj, erdélyrészi főclárusító

sorsjegyei, melyet igazol az, hogy az előző sorsjátékon

10.239.000 lei nyereményt prompt kifizetett.

Vegyen vagy rendeljen azonnal nyerő sorsjegyeket.

Főclárusító:

KERESKEDELMI HITELINTEZET R. T.

Cluj-Kolozsvár, Piața Unirii (volt Mátyás Király-tér) No. 20.

NYUGDIJAS-VILAG

Mi az oka?

A sok csalódás és sikertelenség miatt önkéntelenül felvetődik a kérdés: mi lehet az oka, hogy a már-már valóra váló reményeink is rendszeresen füstbe mennek.

Nem kerül nagy megerőltetésbe ezeket az okokat megtalálni, ha vizsgáljuk a multat és nézzük a jelent.

A nyugdíjasok sorsa már másfél éve, hogy szomorúvá, csaknem elviselhetetlenné vált. Először csak késedelmesen fizették a havi nyugdíjakat, majd egész hónap fizetetlen maradt. Aztán lassan-lassan rendszerre vált a nemfizetés mindaddig, amíg oda jutottunk, hogy most már 4-5 havi hátralék kifizetésére várunk. Ezért sirunk, ezt kérjük, követeljük és... lessük a kulcslyukon! De csak mi, erdélyi és bánáti nyugdíjasok, a regáti kollégák nem ilyen mostoha gyermekei az államnak.

Akiknek alkalmuk van a kulcszák mögé betekintetni, ennek is hamar megtalálják az okát. Mi csak azt tudjuk, hogy a mindenkori kormányok — különösen választások idején — a magas égisz alá igézzék fel reményeinket, aztán rendszeresen azt kapjuk tőlük, amit nem is ígértek, a nyugdíjredukciót.

Egyidőben az volt a szokás, illetve törvény — s ez talán még ma is érvényben volna, — hogyha az állam kiállítja a fizetési utalványt, azt ki is fizetik. Most pedig az a divat, hogy kézbesítik mandát de platát, s aztán — akár füstre tehetjük, mert pénzt nem igen látunk belőle.

Visszamenőleg kiutalt nyugdíjakról, temetkezési jutalékokról szóló fizetési utalványok garmadája hever a pénzügyigazgatóságnál és senkinek sem jut eszébe, hogy ezeket ki is kellene fizetni, vagy legalább is az érvénytelenné vált fizetési utalványokat ujjakkal kicserélni.

Vétkes mulasztások, az állam tekintélye és hitele elleni bűntettek. Bírószág elé a bűnösökkel!

Míg a készlet tart!

1000 kgr. I. hántott

tűzifa aprítva:

650 LEI

házhoz szállítva

LÖBLI cégnél

Gh. BARIŢIU 18.

(Malom ucca) Telefon 9-88

KEVÉS A PENZE?

Leszállítottuk az árakat!

csak

Ondolálás

15 lej

Manicúr

Hajmosás

Hajvágás

„VENUS“

hölgyfodrász szalonban!

Str. Nic. Iorga 11a. (v. Jókai-u.)

Borotválás 10 férfihajvágás 20 lej

Látta-e már?

Az Unió-u. 4 szám volt Elite helyiségében **újra berendezett higiénikus férfi fodrásztermet.** — Okvetlen keresse fel. Olcsó árak.

Tulajdonos: Kállay.

Egy zsák liszt, 10 mázsa fa, 10 kiló cukor, 5 kiló zsír és még sok más értékes ajándék áll a Mai Világ olvasóinak rendelkezésére

A Mai Világ október elseje helyett több olvasónk kívánságára Október 8 tól amerikai tombola játékot kezdett, hogy olvasóinak e révén értékes ajándékokkal kedveskedjen azért a szeretetért, amelyet lapunkkal szemben nyilvánítanak.

Ez alkalommal olvasóink a következő értékes ajándékokhoz juthatnak hozzá:

Tíz kiló cukor,

Higiénikus csomagolásban. Öt kiló zsír (2 és 3 kgr.) Bonyhay zsír.

Tíz mázsa tűzifa (5 és 5 mázsa) az olcsó dráiról elismert Balázs fatelepről, Telefonszám: 10-11, 4-77.

Két divatos női Carmen kalap, Egy bérlet 10 ondolásra Szabó hölgyfodrász szalonból Unió 12. Hat művészi levelezőlap és egy kabinetkép Kiss fotótól Hoszszu ucca 44

Női karkötőóra az olcsóságról ismert Órakerálytól, Széchenyi-tér 11.

Tombolajátékunkon teljesen ingyen vesz részt minden olvasónk, csak a már kiolvasott lappeldányokról kell levágni a lapfejeket és behozni a Mai Világ kiadóhivatalába, ahol azokat ingyenes tombolajegyekre cserélik be.

Az október elsején kezdődött tombola játékunkon résztvehetnek, akik összegyűjtik az október havi lapfejeket.

Ezeket a lapfejeket november 5-ig kell behozni a kiadóhivatalunkba, amely november 6-án huzza ki a szerencsés nyertesek számaikat. Vegyen ön is részt a tombolajátékunkon.



E rovatban minden szó 1 lej. Vastagabb betűvel szedve 2 lej. A legkisebb apróhirdetés 10 lej. — Állást keresők ingyen hirdethetnek — Az apróhirdetések előre fizetendők.

LAKÁSOK

Kiadó félárban előszoba, szoba, konyha, kamara, pince. Pop Julian 4. Rákóczi-ut 53. mellett.

Kiadó félárban modernül festett szoba előszoba konyha, speiz, pince Pop Julian 4 Rákoczi ut 53. mellett.

KÜLÖNFÉLÉK

Mielőtt régi ékszerrelt vagy történelmi karanyalt eladná, keresse fel Orlov-ot Főpostával szemben, ahol legtöbbet kap érte.

Szabászati és varró-iskolában október 1-én új tanfolyam kezdődik csakis intelligens nők részére. Beiratkozni lehet Str. Calea Moşilor 41. D. u. 3-7-ig. Nedeczkyné nőiszabó.

Neumann M. Kész férfiruhák áruháza Urizsábóság. P. Unirii Főter 14 szár a.

KERESEK azonnali belépésre megbízható mndenes leányt jelentkezni Str. Plutarilor 6 sz. a. Főpostától 4-6 között.

Hölgyfodrászszolgálatot idősebbet azonnal felvesz fix fizetéssel Venna szalon Jókai u 11 a.

Szabó Jenő

divatkülönleges
ségei nagyruház

Calea Reg. Ferdinand (Wesselényi-ucca. 5. Telefon 579.

Rég bevezetett kézi és előnyomde üzlet modern villanygépekkel felszereltesaládi okok miatt átadó, Leveleket „Biztos megélhetés” jellegre a Kiadóba

Aranyért, ezüstért legtöbbet fizet Órakerály Széchenyi-tér 11.

Moskovits és Társa

konyhafel-szerelési
cikkék, üveg és porcellán áruk. Alpaca evőeszközök Calea Regele Ferdinand. Főpostával szemben.

Névnepokra és mindig kiállítás szép gumós begonliák, cserepes rózsák, székfűk virágzásában óriási választék dísznövényekben díszített kosarak, csokrok. Levágottszegfű, rozsa gyönyörű 1-2 lej. Koszorúk szállaggal 150 lejtől Szathymárynál Str. Grigorescu 13 (Rákoczi ut) Str. Fantenelli 8.

Legmegbízhatóbb aranybevéltés Boldernél, Malom-ucca 2.

Azonnalra kiadó egy kicsi szoba konyhával. Két szoba, konyha. Árpád-ut 36 szám.

Önállóan dolgozó masamód állást keres. Vidékre is megy. Cim a kiadóba.

Az öreg ház litka

Az öreg szolga tisztességtudóan leült.

— Ne haragudjon a kíváncsiságomért, — mondta Vaszilij, — de bizony sok minden nem tetszik nekem ebben a házban. M nth a az öreg gróf is megváltozott volna.

Jelenának könny csillogott a szemében,

— Bizony, megváltozott.

— Hát mi történt, kisaszonyka?

— Maga nem tud semmit, jó Vaszilij?

— Nem tudok semmit...

— Elmondok magának mindent.

És Jelena elmesélte az utolsó fé év történetét. Amikor a karácsonyészakát mesélte, az öreg szolga felkiáltott:

— Rettenetes! — mondta,

— Bizony, rettenetes...

— És most anya vagyok, —

mondta Jelena könnyesen. —

Mit csináljak, Vaszilij bácsi?

— Itt nem maradhat.

— Hát hová men ek?

— El kell mennie Budapestre

a férjéhez.

— Hogyan menjek el? Nincsen

sem pénzem, sem utlevelem. És

apám egy komornát fogadott mel-

lém, hogy őrizzen.

Vaszilij elgondolkozott.

— Ez még nem volna baj, —

mondta — én takarékos ember

voltam egész életemben. Van pén-

zem. És Budapesten van az én

fiam.

— Budapestben?

— Igen.

— Mi a foglalkozása?

— Művezető a Tárnok-féle vas-

gyárban.

— Ez az uram gyára. — mondta

Jelena boldogan. — Elvinne odá,

Vaszilij bácsi?

— Elviszem.

— De elveszti az állását.

— Nem baj. A fiamnak jól

megy. Mindennap ír nekem, hogy

jőjnek hozzá, szívesen eltart, ne

dolgozzak.

— És az utlevél?

Vaszilij bácsi mosolyogva a

zsebébe nyult.

— Itt van nálam.

— Az én utlevelem?

— Igen...

— Hogyan került magához?

— A gróf ur adta ide, hogy

őrizzem meg.

— Hála Isten ek.

— A lelkemre kötötte, hogy

senkiben sem bizik, csak bennem.

Ne adjam oda senkinek. Jó helyre

adta...

— Mit csinálunk, Vaszilij bácsi?

— Ezte tiz órára utrakészen.

Csak kevés poggyászt hozzon

magával.

— És mag t hol találom?

— Majd feljövök.

— Mikor indul a vonat?

— Fél tizenegykor.

— Odaérünk?

— Félor a att gyalogosan is

elérjük az állomást.

— És mit csináljunk az új ko-

mornával, aki minden lépésem le-

si? Már jön is...

Valóban léptek hallatszottak.

— Csak bizza rám, — mondta

Vaszilij. És ezekkel a szavakkal

fordult a komorna felé?

— Éppen magát keresem.

— Mi tetszik? — kérdezte a

komorna.

— A gróf ur sürgönyét akarom

átadni.

— Hol a sürgöny?

hírek a mai Világból

melk közlését csak lapunk megnevezésével engedélyezzük.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Gh. Barițiu 4. (V. Malom-ucca)

Telefonszám: 228

Szerkesztő: HIDVÉGI A. LAJOS

Időjárás. A budapesti meteorológiai intézet időjárásprognózisa szerint felhős, esős idő várható, to-
lehiüléssel.

Inspekciós gyógyszertárak.
Gyógyszertárak éjjeli szolgálatának
rendje: 1932 október 10-től,
Cseresznyés Cal. Marechal Foch
Somlea Cal. Reg. Ferd. 32, dr.
Piața Unirii 22.

A Consum új számában
szol az Ugr a Kereskedő
illeték Szövetségének a gazda-
érdekszövetségek egységfrontjára
képzése ügyében C. R. Mircea
gyi szenátor e kérdéssel kap-
tában nyilatkozik a kontingentá-
tervekről és a legaktuálisabb
asági problémákról. A Consum
ber 16-i legújabb számában
tesen ismerteti az Astra-kon-
és a CFR között létrejött 360
s tranzakció részleteit. Nagy
nést fog kelteni a Consum köz-
amely szerint a Caps 1500
n fűrészáru magyarországi kom-
ációs importjára kapott enge-
l. Teljes terjedelmében közli a
sum a román-magyar clearing
zményét, az új adóbehajtási és
ügyi rendelkezéseket. A pénz-
és a tőzsde legújabb eszmé-
az iparbar, a biztosítási pia-
a gabonapiacra bekövetkezett
rakciók, cégváltások, fizetés-
elenségek első forrásból olvas-
a Consumban. Kérjen mutat-
számot a kiadóhivaltól, Cluj,
tűzők 127.

Iskola-avató ünnepély. Egyik
heti számunkban megemlékez-
arról, hogy a szamosújvári
kath. Egyházközség, nehéz küz-
nek és áldozatok árán, új iskola-
tetet és ezzel kapcsolatosan egy
ern kulturtermet építtetett s hogy
avatást egy nagyszabású ünne-
keretei között, október 23-án
k megtartani. Ezen ünnepély
ze túlhaladja a sablonos ünne-
kereteit és ha az előjelek nem
nak, ezen ünnepélyen találkozót
egymásnak Erdély Magyarsága.
gész napot felölelő program
etes ismertetését jövőheti egyik
unkban fogjuk ismertetni. Ez
is kéri a rendezőség azokat a
eghivottakat, kik az ünnepélyen
venni óhajtanak, hogy elszál-
lás céljából e szándékukat az
pély előtt pár nappal az alábbi
e bejelenteni kegyeskedjenek.
kath. egyházközség Chera-
mosújvár.

**Írdessen a
mai Világ-ban.**

A munkanélküli segély módo- zatait kedden tárgyalja le az interimár-bizottság

A Mai Világ már beszámolt arról
a munkanélküli segélyakcióról,
amelyet az interimár bizottság el-
nöke, dr. Deleu polgármester indi-
tott be és egy, az összes illetékes
tényezők és a sajtó bevonásával
tartott előértekezlet szankcionál.

Peptea tanácsos erre vonatkozólag
egy mindent figyelemre méltató,
nagy körültekintésre és megfontolásra
valló szabályrendeletet dolgozott ki.
A szabályrendeletet a kiküldött
szűkebb körű bizottság dr. Laurentiu
alpolgármester elnökletével letár-
gyalta s azt beható vita után némi
módosítással elfogadva a plenum elé
terteztette.

Ezt a szabályrendeletet fogja hol-
nap, kedden a tanácsülés letárgyalni
s aztán a technikai kivitel módoza-
tait megállapítva, a segélyezést mi-
előbb megkezdeni.

A városi tanács végleges határo-
zata előtt korai volna a javaslat bí-
rálata. Azonban ismerve Dr. Deleu
polgármesternek az ügy iránti me-
leg érdeklődését, igazán lelkes atyai
jóindulatát és nagy tudását, remél-
jük, hogy az elkövetkező munkanél-
küli segélyezés úgy a munkanélkü-
liek, mint a város adózó polgársága
részére megnyugtató és meglege-
dést fog eredményezni.

Lázasan folynak az október huszonharmadikán megnyíló kiállítás előkészületei

Kedden állapítja meg a kiállítás rende- zősége Öfelsége II. Károly király fogad- tatásának részleteit

Mint ezt már a Mai Világ beha-
tón ismertette, október 23-án nyi-
lik meg Kolozsváron a gyümölcs,
termény és kisállat-kiállítás, amely
mintavásárral is össze lesz kötve.
Az agilis rendezőség, élén dr. Deleu
Victor polgármesterrel mindent elkö-
vet, hogy a kiállítás úgy tartalmilag,
mint külső kereteiben mindenben
méltó legyen Kolozsvár multjához.

Már maga az a körülmény, hogy
a kiállítás megnyitására Öfelsége
a király Kolozsvárra jön, biztos záloga
a kiállítás sikerének. Előreláthatólag
ez alkalomból Kolozsvárnak régen

nem látott nagy idegenforgalma lesz,
amely nagyban elő fogja mozdítani
a válságos ipar és kereskedelmi élet
fellendítését.

A rendezőség és a hatóságok hol-
nap, kedden fogják megállapítani
Öfelsége fogadtatásának részleteit.
Előreláthatólag — különösen Öfel-
sége kívánságára — ez alkalommal
elmarad a nagyobb költséggel járó
külső fény és pompa, de annál na-
gyobb lesz a szeretet és lelkesedés,
mellyel Kolozsvár polgársága fogadja
szeretett uralkodóját.

Borzalmas kegyetlenséggel végezték ki nyolc munkást a besszarábiai csendőrök

A galați esküdtszék a napokban
egy olyan monstre-pórt tárgyal,
amely az ügyész vádirata szerint,
még a spanyol inkvizíciót is me-
szégyeníti. Savarca községben a
csendőrök elfogtak több Dnyeszter-
parti halászt bolsevizmus gyanúja
alatt, egy Cracravensco Trifon nevű
postás feljelentésére. Ezek a halá-

szok és a velük elfogott, fuvarozó
munkások, soha nem vettek részt
semmiféle politikai mozgalomban,
azonban a tulbuzgó csendőrök Popa
Joan csendőrmester vezetésével kin-
vállatásra fogták őket.

A vádlottakat lábuknál fogva
gerendához kötötték, aztán na-
pokon keresztül ütötték és ver-

Míg az árak mindenütt
emelkednek az

A. B. C.

továbbra is
leszállított árakon árul

Cluj, Str. Neculcea (v. Korniss-u.) 1.
Bejárat a kapu alatt.

I. V. Francisc grafológus



Megmondja Önnek teljes jövőjét. Hogy
elkerülhesse az Önre kellemetlen dol-
gokat, keresse fel azonnal. Fogad:
Calea Feleacului (Tordai-ut) 8.
Csak rövid ideig marad.

ték őket, huszafatokra püfölték
a szerencsétlen áldozatokat. A
borzalmas kegyetlenség folytán
nyolc munkás pusztult el,

egyét közülük Vasile Sivoschi mun-
kást

fejjel lerelé lógva találtak meg
a csendőrök kinzókamrájában.

A többieket is puskatussal verték
agyon a szadista csendőrök. Amikor
a borzalmas rémtettnek híre ment a
falvakban, valósággal rémület fogta
el az embereket és végre tudomást
szerzett arról a tighinai ügyessé-
is, amely aztán megindította a vizs-
gálatot és telderítette ezt a rette-
netes bűntényt.

Az esküdték szinte megkövülve
hallgatják azokat a barbár esemé-
nyeket, amelyek a csendőrbrutalitá-
sok folytán ezekben a községekben
lejátszódtak, egész községek vonul-
nak fel tanuvallomásra és fegyveres
őrök érzik a vádlottakat, hogy
a lakosság dühétől őket megmentés

Végetért a világkrízis

mert 1600 leiért készít méret
után sötét-kék és fekete, jó mi-
nőségű kelméből télikabátot,
Rosenberg uriszabósága Calea
Regele Ferdinand 8. (Sipos ud-
var) Ruha facon hozzávaló-
val együtt 1000 lei.

Kifutó fiut
bicikli vel
együtt fel-
vesz a ki-
adóhivatal!

Az összes árainkat a gazdasági
viszonyokhoz mérten

leszállítottuk!

Havi ebéd menü, abonama **Lei 900**
vacsora menü abonama **Lei 700**

Hotel Central Étterem

Kitűnő fajborok. — Olesó árak!

szla való nem ámitás, **CZINK**-nél készül legszebb festés és tisztítás

Évi egy lej a rekordnyugdíj

A nyugdíjak rekordját természetesen nem a magas nyugdíjak között kell keresni.

A nyugdíjak emelésébe egyáltalán nincs nemes verseny, nemes verseny a nyugdíjak leszállításában van.

Ezidőszert a rekordot a Románia Munkások Rokkantságélyzó és Nyugdíjas Egyesülete tartja szenzációs és hitelesített legujabb nyugdíjával.

Közügylésen évi egy lejre szállította le tagjai nyugdíjleírásait, mely összeg felvételéhez esetleg még bonyolult nyugdíj is kell, vagy netán a kifizetés színhelyére kell utazni érte.

A rekordteljesítmény annál értékebb, mert a közgyűlés azt is kimondta, hogy aki két évig nem veszi évente az egy lejt, azt ettől a nyugdíjától is megfosztják.

Aztán éhezhet nyugdíj nélkül a tag.

Ha felveszi, akkor legalább nyugdíjjal éheznek.

A rekordot eddig nem döntötték meg, de persze a mai viszonyok között, fejlődésképes nyugdíjviszonyainkat tekintve, nincsenek kizárva további meglepetések.

Egy bűvös kenőcs, melynek segítségével milliókkal lehet becsapni a beteg-ségélyzőt

Berlin. Opperben a bíróság monsre-bünpert tárgyal, amelynek 150 vádlottja van.

Egy mészáros, aki a világháborút mint loápoló küzdötte végig, véletlenül rájött arra, hogy bizonyos kenőcs hólyagokat huz az emberi testen, amelyeknek gyógyulása nem jár veszedelmes következményekkel, de hosszú időt vesz igénybe.

A mészáros összeállított több barátjával, akik bevonták rokonaikat és ismerőseiket a csalásba.

Beiratkoztak mindenféle beteg-ségélyző intézetekbe s hosszú idő-kön át huzták a napi segélyt és a gyógyítási költségeket.

A sok egyforma megbetegedés végül is gyanút keltett az intézeteknél és sikerült a csaló szövetséget leleplezni. Az intézetek becsapása a hólyaghuzó kenőcs segítségével több, mint négy éven át tartott Sziléziában. A volt loápoló négy év alatt egymaga több, mint 14 ezer márkát csal ki az intézetektől.

Csalás, hamisítás vádjával bíróság elé kerül Francois Marsal, Franciaország volt miniszterelnöke

Páris. Folyik az eljárás Francois Marsal volt francia miniszterelnök és pénzügyminiszter ellen az Electrocabel vállalat mérleghamisítási bűntényével kapcsolatban. A volt miniszterelnök a vállalat igazgatósági tagja. Védelmét Millerand volt köztársasági elnök fogja ellátni, aki jelenleg újra ügyvédi gyakorlatot folytat s akinek kabinetjében először volt miniszter Marsal.

A „Mai Világ” hirdetései mindig eredményesek!

Sportvilág

Győzött a román válogatott csapata Linzben

Románia-Ausztria 1:0 (1:0)

A lengyelek elleni kudarccal végződött mérkőzés után a román válogatott football csapat értékes győzelmet aratott vasárnap délután Linzben az Osztrák amatőr válogatott ellen. Bodola a NAC kiváló csatára az első félidőben éles lövéssel szerzi meg a mérkőzés egyetlen góljával a román csapat részére az értékes pontokat. A válogatott csapat szerdán Bécsben játszik egy mérkőzést a bécsi Hakoah ellen.

Tegnap délután folytatódtak a kerületi bajnoki mérkőzések

KMSC—Fellegrvári SC 4:1 (2:1)

A kiváló Fellegrvári együttes második bajnoki mérkőzése nem sikerült. A KMSC erős iramban kezdi a mérkőzést amit a fiatal, de lelkesen játszó Fellegrvári csapat 20 percig bír feltartóztatni. Hirtelen lefutasával éri el a KMSC a góljait, a Fellegrvár vigasztalja a mérkőzés legszebb gólja volt. Bíró: Pesecan.

KAC—Haggibor 4:0 (2:0) Bíró: Huniade. Kis számu közönség előtt folyt le az örök riválisoknak bajnoki mérkőzése. A Haggibor erre a mérkőzésre reorganizálta csapatát, de ezzel sem bírta megakadályozni a lelkesen játszó KAC győzelmét. Teljesen csődt mondott a Haggibor reorganizálása, az egész mérkőzésen álmosan unottan játszottak, ennek köszönhetik a 4 gólos vereségüket. A Haggiborból Havas és Márk játéka emelkedett ki, a mezőny legjobb embere Bakos KAC centerhalf volt. A KAC góljait Horváth (16 méteres szabadrugás) Bartha és Tulogdy lőtték.

A Fellegrvári Sport Club csütörtökön este 7 órakor a Ferenc József uton lévő Patria vendégtőben vezetőségi gyűlést tart, melyre a vezetőség pontos megjelenését kéri az Elnökség.

Belföldi eredmények:

Bucuresti: AS 23 Sofia—CFR Bucuresti 2:0 (0:0) Szombat

Vasárnap: AS 23 Sofia—Unirea Tricolor 2:2 (2:2)

Oradea: Macabea—Kinizsi bajnoki 2:0 (0:0)

Törökves—Corvin Salonta 6:0 (2:0) bajnoki.

Baia Mare: Phoenix—CFR Cluj 2:2 (2:0)

Timisoare: Ripensia—TMTE 2:0 (0:1) barátságos

Külföldi eredmények

Hungaria—Ujpest 3:3 (2:2).

Ferencváros—Nemzeti 2:0 (1:0).

Bocskai—III. kerület 1:1 (1:1).

Debrecen.

Budai II.—Atilla 3:2 (2:1).

Szeged FC—Somogy 3:1 (1:1) Szegeden.

Kispest—Soroksár 7:2 (3:0).

Bécs: Austria—Vienna 1:0 (1:0)

Rapid—WAC 3:1 (0:1), Wacker—Admira 3:2 (2:0). FAC—Hacoah 3:2 (2:1). VSC—Libertas 4:3 (2:2).

Dona—Kriketter 7:1 (2:1). Weisz II—Bewegung 2:2 (1:2). Simmering—Rasenaportfreunde 3:1 2:0.

Worvaeris—Mettalum 6:2 (3:1). Slovan—Favoriten 2:2 (1:2).

Brüsszel, Hollandia footballcsapata 3:2 arányban győzött Belgium válogatottja ellen.

Róma. Firenzében a hatodik olasz-magyar válogatott atlétikai mérkőzést 10 ezer főnyi közönség előtt az olaszok nyerték 79:62 pontarányban. Az időjárás nem volt kedvező. Napfény mellett hideg, északi szél uralkodott mindvégig.

A KKASE asztali teniszversenye

Gyerekverseny: 1. Krebsz Jancsi Kkase, 2. Pinter Miklós egyeten kívül, 3. Vásárhelyi Öcsi Kac, 4. Halper Izsó Kkase. 8 induló.

Kezdek: 1. László Zoltán Kkase, 2. Amkraut József Egyeten kívül, 3. Makkai Sándor Kkase, 4. Kusztalik Jenő Hakoah. 16 induló.

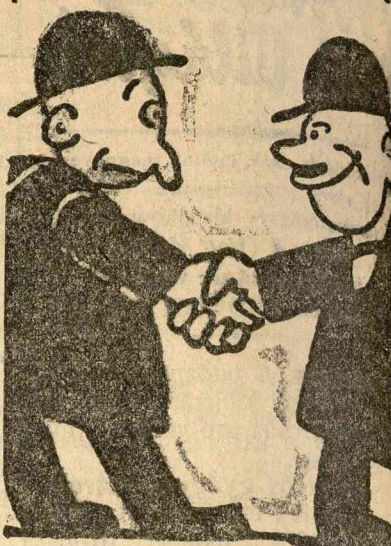
II osztály. 1. Pop Jonel Kkase. 2. Erős Géza Haggibor. 3. Fischer Miklós Kolping, Kupás László Kkase 16 induló.

II oszt. páros. 1. Stein Pollák Samson club. 2. László, Pop, Kkase 3. Erős-Kupás Hagg-kasse. 4. Mayer-Amkraut Egyeten kívül. 8 pár. Rendező: Weber, Bló, Fischhoff, Játékvezető: Donogan.

Arany jubileum a Magyar Színházban

Pénteken, 21-én este szezonnyitó előadásaként a Magyar Színházban

Fogadjunk...



— Fogadjunk Pancser, el hiszi ha mondom, kíváncsi vagyok, hogy fogja Vaida a türelmes lenkedő Titulescut lecsendesíteni?

— Sohase aggódjék emiatt. is van magyarázat:

— Kohn és Grün együtt ebélnek a vendéglőben. Hozzák a levest de olyan forró, hogy Kohn nem hozza ki.

— Disznóság, — kiáltja — forró levest adni.

— Ugyan, ne izgulj, — mond Grün — nem olyan veszélyes az.

— Hogy-hogy nem veszélyes? — No, felerészben megszokott felerészben majd evés közben kihűl.

— Szóval majd Titulescu is hűl...

— Akkor a lehűlésnél még dunk.

Arany János halálának 50. évfordulójára alkalmából nagyszabású ünnepi előadást tartanak. A Magyar Színház tagjai és a kolozsvári iskolák és főiskolák ének- és szavalókórusai fogják a leggyönyörűbb magyar költő leghíresebb műveit előadni, szavalni és énekelni. Erdély legkiválóbb művészeinek interpretálásában Arany János hallhatatlan műremekei méltóan jelennek meg a színházi színpadon.

pen fogják bevezetni a megindult színházi szezon.

Kisajátították a spanyolországi katolikus egyház vagyonát

Madrid. A jövő héten a kortez kerül a katolikus egyház vagyona kisajátítása és a papság tevékenységének korlátozása ügyében készített spanyol kormányjavaslat melynek főbb intézkedései a következők: 1. Az egyházi szervezetek vagyona állami tulajdonba megy át. 2. A vallási szervezetek legkésőbb jövő év végéig kötelesek beszámolni minden inezögazdasági és kereskedelmi tevékenységüket. 3. Az egyházi szervezetek a jövőben kizárólag papneveldeket tarthatnak fenn, iskolákat nem. 4. Az egyházi vezetők és a szervezetek tagjainak kettős mad része köteles felmutatni a spanyol állampolgárságot igazoló okmányokat. 5. Egyházi kinevezések a jövőben elő kell terjeszteni a kormány elé.

Rendelje meg a „Mai Világ”-ot

Nyomatott a „Lumen” könyvnyomdában Cluj, Str. Gh. Baritiu No. 4, Telefon: 2222

Ma éjjel fél 11-kor:

Magyar Színházban

DELA LIPINSKAJA

A világhírű dívoz és sanszon-énekesnő egyetlen önálló vídám estje

Ma éjjel fél 11-kor: